

# Jockey Club CADENZA Hub

## 賽馬會流金匯

### 日間護理中心服務申請表

#### 甲、服務使用者資料

姓名：\_\_\_\_\_ (中文) \_\_\_\_\_ (英文) 性別：\_\_\_\_\_

出生日期：\_\_\_\_\_ (日/月/年) 年齡：\_\_\_\_\_ 身份証號碼：\_\_\_\_\_

籍貫：\_\_\_\_\_ 方言：\_\_\_\_\_ 退休前職業：\_\_\_\_\_ 電話：\_\_\_\_\_

地址 (中文)：\_\_\_\_\_ (必須填寫)

地址 (英文)：\_\_\_\_\_ (必須填寫)

婚姻狀況：未婚 已婚 離婚/分居 寡/鰥 子女數目：\_\_\_\_\_

教育程度：未受教育 未受教育，但懂字 小學 中學 大專或以上

居住狀況：獨居 只與\*配偶/工人同住 與家人同住 同住人數：\_\_\_\_\_人

經濟狀況：家人供養 積蓄/退休金 政府補助 其他：\_\_\_\_\_

宗教信仰：無 基督教/天主教 道教 佛教 拜祖先 其他：\_\_\_\_\_

#### 一、健康狀況

- 1 疾病診斷：腦退化症\* 輕度認知障礙\* (\*請提供有效醫生證明)  
診斷日期(年/月/日)：\_\_\_\_\_ 診斷醫生/地點：\_\_\_\_\_
- 最近接受認知能力測試年份：\_\_\_\_\_ MMSE：\_\_\_\_\_ /30分
- 其他測試(請註明)：\_\_\_\_\_ 分數：\_\_\_\_\_
- 高血壓 糖尿病 心臟病 癌症 中風 關節炎
- 肺氣腫 白內障 腎病 癲癇症 柏金遜症
- 精神病 其他：\_\_\_\_\_

2 有否嚴重身體或不穩定疾病 (如依賴氧氣治療、長期卧床、復發性心臟病等)  
沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)

3. 有否需由護士專責處理的護理項目錄如腹膜透析、鼻餵飼、尿喉等)  
沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)

4 有否任何滋擾他人的行為或攻擊性行為  
沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)

#### 5. 覆診安排：

| 醫院/診所 | 專科 | 下次覆診日期 | 備註 |
|-------|----|--------|----|
|       |    |        |    |
|       |    |        |    |
|       |    |        |    |

6 現時服用藥物種類：\_\_\_\_\_ (種)

# Jockey Club CADENZA Hub

## 賽馬會流金匯

7. 過往半年住院紀錄：沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)
8. 過往半年跌倒紀錄：沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)
9. 曾否接受手術：沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)
10. 曾否患有傳染病：沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)
11. 皮膚狀況：正常 乾燥 痕癢 脫皮 紅腫
12. 吞嚥情況：正常 飲水偶有噎塞情況 曾見言語治療師 使用凝固粉
13. \*食物/藥物/其他有否敏感 沒有 有 (請註：\_\_\_\_\_)
14. 餐類：普餐 碎餐 低鹽 糖尿 其他(請註明：\_\_\_\_\_)
15. 有否配戴假牙：沒有 有
16. 有否吸煙習慣：沒有 有 已戒\_\_\_\_\_年
17. 有否飲酒習慣：沒有 有 已戒\_\_\_\_\_年

### 二、認知能力

| 項目                   | 沒有問題                     | 少許問題                     | 問題嚴重                     | 備註 |
|----------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|----|
| 1. 記憶力               | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |    |
| 2. 講出自己的姓名           | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |    |
| 3. 認得回家的路徑           | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |    |
| 4. 清楚表達(用詞恰當、說話速度正常) | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |    |
| 5. 能夠接收口頭指示          | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |    |
| 6. 判斷能力              | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |    |

### 三、表達及溝通能力

| 項目      | 正常                       | 受損                       | 輔助器                      | 備註            |
|---------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|---------------|
| 1. 視力   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |               |
| 2. 聽覺   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |               |
| 3. 說話能力 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | (請註明情況：_____) |

### 四、社交能力

|             |                             |                               |                                       |
|-------------|-----------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|
| 1. 與別人相處的態度 | <input type="checkbox"/> 合作 | <input type="checkbox"/> 抗拒   | <input type="checkbox"/> 冷淡           |
| 2. 主動性      | <input type="checkbox"/> 獨立 | <input type="checkbox"/> 需要提示 | <input type="checkbox"/> 全賴別人協助       |
| 3. 情緒表達     | <input type="checkbox"/> 恰當 | <input type="checkbox"/> 抑鬱   | <input type="checkbox"/> *高漲 / 憤怒     |
| 4. 行為表現     | <input type="checkbox"/> 正常 | <input type="checkbox"/> 被動   | <input type="checkbox"/> *不停活動 / 暴力傾向 |

# Jockey Club CADENZA Hub

## 賽馬會流金匯

### 五、自我照顧

| 項目       | 自助                       | 一人協助                     | 問題嚴重/<br>二人協助            | 備註            |
|----------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|---------------|
| 1. 整體照顧  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | 工人照顧：*需要 / 不需 |
| 2. 進食    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |               |
| 3. 如廁    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | 使用尿片：*需要 / 不需 |
| 4. 洗澡    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |               |
| 5. 步行/轉移 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | 使用助行器：        |

六、精神狀況：正常 混亂 幻覺 幻聽 幻視 妄想 其他：\_\_\_\_\_

七、睡眠狀況：正常 失眠 服用安眠藥後正常 日夜顛倒 睡不安寧

八、現正接受的社區服務：

沒有 有，請註明：\_\_\_\_\_

九、日常生活作息時間安排

| 時段 | 項目 | 患者進行該項目的情況   |
|----|----|--|
| 上午 |    | <input type="checkbox"/> 幻覺 <input type="checkbox"/> 幻聽 <input type="checkbox"/> 幻視<br><input type="checkbox"/> 其他：_____ |
| 下午 |    | <input type="checkbox"/> 幻覺 <input type="checkbox"/> 幻聽 <input type="checkbox"/> 幻視<br><input type="checkbox"/> 其他：_____ |
| 晚上 |    | <input type="checkbox"/> 幻覺 <input type="checkbox"/> 幻聽 <input type="checkbox"/> 幻視<br><input type="checkbox"/> 其他：_____ |

十、其他事項：

喜歡的食物：沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)

喜歡的活動/事物：沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)

\*厭惡/悲傷的事物：沒有 有 (請註明：\_\_\_\_\_)

其他有助本中心瞭解患者的資料：\_\_\_\_\_

**\*請刪去不適用者**

**乙、申請人/照顧者資料 (申請人必須為直系親屬或監護人)**

申請人姓名：\_\_\_\_\_ (中文) \_\_\_\_\_ (英文)

與服務使用者關係：\_\_\_\_\_ 性別：\_\_\_\_\_ 電郵地址：\_\_\_\_\_

地址 (中文)：\_\_\_\_\_

(英文)：\_\_\_\_\_

日間聯絡電話：\_\_\_\_\_ 手提電話：\_\_\_\_\_

**Jockey Club CADENZA Hub**  
**賽馬會流金匯**

申請人現時工作狀況是：半職 全職 退休 家庭主婦

申請服務的原因或對服務的期望：\_\_\_\_\_

申請人從何得知本中心服務？（只選一項）

公立醫生，請註明姓名：\_\_\_\_\_

私家醫生，請註明姓名：\_\_\_\_\_

醫院，請註明醫院名稱及部門：\_\_\_\_\_

社會服務機構/專業人士：請註明：\_\_\_\_\_

親友介紹，請註明：\_\_\_\_\_

其他，請註明：\_\_\_\_\_

主要照顧者姓名(如不是申請人)：\_\_\_\_\_與服務使用者關係：\_\_\_\_\_

照顧者覺得自己在照顧方面承受壓力的分數，1分表示極少，10分表示極大：\_\_\_\_\_

患者所有直系親屬（包括配偶、子女等）均同意申請本中心服務。

患者正受監護令保護，（監護人姓名：\_\_\_\_\_）。

本人不需收到任何有關本中心的資訊及課程資料。

申請人簽署：\_\_\_\_\_

日 期：\_\_\_\_\_

**\*填妥表格後，連同患者的醫生證明信後頁的表格(英文版)可供主診醫生填寫或醫生轉介信，傳真至  
37631100 或郵寄至大埔富善村善鄰樓地下 A 翼及 B 翼 查詢電話: 37631000**

備註：在這份表格所提供的資料，將只用於處理服務申請及服務統計用。根據個人資料(私穩)條例，你有權查閱及更新在這份表格上提供的個人資料。

---

只供中心職員填寫：

選擇服務，請在空格內加「✓」：

「自付盈虧」服務

「長者社區照顧服務券試驗計劃」服務

「持續社區復康計劃」服務

關愛基金「支援在公立醫院接受治療後離院的長者」試驗計劃

負責職員姓名：\_\_\_\_\_

負責職員簽名：\_\_\_\_\_

日 期：\_\_\_\_\_

# Jockey Club CADENZA Hub

## 賽馬會流金匯

### Medical Assessment

(To be completed by Doctor)

Name:

Date:

Sex/Age:

HKID:

All Diagnoses (Including state of dementia):

History of Present Illness/Past Medical History:

Swallowing Problems: N Y  
Tendency to fall: N Y  
Allergies: N Y \_\_\_\_\_  
Special Diet: N Y \_\_\_\_\_  
Contagious Disease N Y \_\_\_\_\_  
Current Medication:

Investigations done:

Recommendations:

\_\_\_\_\_  
(Name of Doctor)

Contact tel no. \_\_\_\_\_